



N° de résolution  
ou annotation



MUNICIPALITÉ DE SAINT-POLYCARPE

PROVINCE DE QUÉBEC  
M.R.C. VAUDREUIL-SOULANGES  
MUNICIPALITÉ DE SAINT-POLYCARPE

Séance extraordinaire du 11 décembre 2017

Procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil de la municipalité de Saint-Polycarpe tenue le 11 décembre 2017, à 19 h 00, à la salle communautaire du Centre sportif Soulanges, 2<sup>e</sup> étage, située au 100, rue des Loisirs à Saint-Polycarpe.

Sont présents à cette séance les membres du conseil François Lalonde, Pascal Pilon, Pierre Régimbald, François Perreault, Normand Vincent formant quorum sous la présidence du maire Jean-Yves Poirier.

Sont également présents Éric Lachapelle, directeur général et secrétaire-trésorier et Me Kim Verdant-Dumouchel, adjointe au directeur général et secrétaire-trésorier et responsable du greffe et des communications.

2017-12-320

#### ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Le maire Jean-Yves Poirier procède à la lecture de l'ordre du jour préparé pour la séance extraordinaire du 11 décembre 2017.

Il est proposé par le conseiller François Lalonde,  
appuyé par le conseiller Normand Vincent  
ET RÉSOLU

D'ADOPTER l'ordre du jour de la séance extraordinaire du 11 décembre 2017, à savoir :

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE
2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
3. ADOPTION DU BUDGET 2018
4. ADOPTION DU PLAN TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS
5. PÉRIODE DE QUESTIONS
6. LEVÉE DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

2017-12-321

#### ADOPTION DU BUDGET 2018

ATTENDU que selon l'article 954 du *Code municipal*, le conseil municipal doit adopter le budget 2018 de la Municipalité;

il est proposé par le conseiller François Perreault,  
appuyé par le conseiller Pierre Régimbald  
ET RÉSOLU

D'ADOPTER le budget 2018 au montant de 5 273 121 \$.



N° de résolution  
ou annotation



## MUNICIPALITÉ DE SAINT-POLYCARPE

<b>REVENUS</b>	
<b>Taxes</b>	
Taxes foncières générales	2 663 497 \$
Taxes secteurs	29 288 \$
Services municipaux	794 118 \$
Service de la dette	241 337 \$
<b>Paievements tenant lieu de taxes</b>	<b>96 470 \$</b>
<b>Transferts</b>	<b>157 916 \$</b>
<b>Services rendus</b>	
Administration générale	1 000 \$
Sécurité publique	161 467 \$
Réseau routier	3 648 \$
Hygiène du milieu	114 436 \$
Loisirs et culture	37 530 \$
<b>Autres services rendus</b>	
Administration	200 \$
Hygiène du milieu	6 000 \$
Loisirs et culture	555 914 \$
<b>Imposition de droits</b>	<b>160 100 \$</b>
<b>Intérêts</b>	<b>25 000 \$</b>
<b>Autres</b>	<b>10 200 \$</b>
<b>Surplus et équilibre budgétaire</b>	<b>215 000 \$</b>
<b>TOTAL REVENUS</b>	<b>5 273 121 \$</b>
<b>CHARGES</b>	
<b>Administration générale</b>	
Législation	111 673 \$
Administration	421 213 \$
Greffe	123 720 \$
Évaluation	15 621 \$
Gestion du personnel	22 400 \$
Autres	50 938 \$
<b>Sécurité publique</b>	
Police	245 063 \$
Incendie	499 695 \$
Civile	21 210 \$
Autres	3 797 \$
<b>Transport</b>	
Voirie municipale	415 643 \$
Enlèvement de la neige	285 403 \$
Éclairage de rues	25 151 \$
Autres	4 433 \$
<b>Hygiène du milieu</b>	
Aqueduc	198 544 \$
Égout	132 816 \$
Ordures et récupération	305 687 \$
Autres	7 066 \$
Cours d'eau	124 994 \$
<b>Santé et bien-être</b>	<b>17 668 \$</b>
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>	<b>292 907 \$</b>
<b>Loisirs et culture</b>	
Loisirs	206 681 \$
Parcs et terrains de jeux	44 165 \$
Autres	10 396 \$
Bibliothèque	66 611 \$
Centre sportif	858 839 \$
<b>Frais de financement</b>	<b>760 787 \$</b>
<b>Affectations</b>	<b>- \$</b>
<b>TOTAL CHARGES</b>	<b>5 273 121 \$</b>
<b>SURPLUS / DÉFICIT DE L'EXERCICE</b>	<b>- \$</b>

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.



2017-12-322

N° de résolution  
ou annotation



MUNICIPALITÉ DE SAINT-POLYCARPE

## ADOPTION DU PLAN TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS

il est proposé par le conseiller Pascal Pilon,  
appuyé par le conseiller Normand Vincent  
ET RÉSOLU

D'ADOPTER le plan triennal d'immobilisations 2018-2019-2020;

IMMOBILISATIONS GÉNÉRALES	Budget		
	2018	2019	2020
<b>Administration</b>			
- équipement informatique	3 000 \$	2 000 \$	2 000 \$
- Hotel de ville			3 364 737 \$
<b>Incendie</b>			
- Bassins d'eau (9)	173 996 \$	173 996 \$	173 996 \$
- Camion de pompier		495 830 \$	
- Capteur d'eau rivière		318 918 \$	
- Caserne / garage			2 745 869 \$
<b>Services Urbains</b>			
- Raccordement égout sanitaire	146 076 \$		
- Tracteur à gazon	80 483 \$		
- Trottoirs - rue Ste-Catherine	155 854 \$		
- Mise en place infra - sécurité routière	66 398 \$		
- Réfection glissement terrain		328 671 \$	328 671 \$
- Affaissement muret - FX Prieur		103 820 \$	
- Lampadaires & asphalte - rue des Loisirs		217 162 \$	
- Trottoir - Cité des jeunes & de l'Église		190 894 \$	
- Drainage - rue Legault	1 107 074 \$		
<b>Loisirs</b>			
- Ajout nouveaux bureaux - CSS			352 234 \$
- Auditorium Normand Ménard			1 212 606 \$
<b>Parcs</b>			
- Parc de l'Encan	439 492 \$		
- Pétaque	54 100 \$		
- Parc Rémi Gauthier			876 454 \$
- Cage de frappeur			8 662 \$
- Tableau de pointage - baseball			23 098 \$
- Patinoire glace extérieur			1 212 606 \$
<b>Centre Sportif</b>	- \$		- \$
- Système de réfrigération		1 292 500 \$	
- Mise à niveau dalle de béton		687 500 \$	
- Changer bande de patinoire		220 000 \$	
- Changer lumières de glace		74 250 \$	
- Changer lumières dans CSS		44 000 \$	
- Achat tapis de caoutchouc		45 000 \$	
<b>TOTAL DES IMMOBILISATIONS</b>	<b>2 226 473 \$</b>	<b>4 194 541 \$</b>	<b>10 300 933 \$</b>
Financement fond général	1 000 \$	2 000 \$	33 760 \$
Financement fond roulement	82 483 \$		
Surplus réservé		5 574 \$	
Subventions	900 000 \$		
Financement à long terme	1 242 990 \$	4 186 967 \$	10 267 173 \$
<b>TOTAL DES FINANCEMENTS</b>	<b>2 226 473 \$</b>	<b>4 194 541 \$</b>	<b>10 300 933 \$</b>

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

ARRIVÉE DE MONSIEUR ROGER BOURBONNAIS, CONSEILLER, À  
19 HEURES 10



N° de résolution  
ou annotation



MUNICIPALITÉ DE SAINT-POLYCARPE

### PÉRIODE DE QUESTIONS

- Bac brun pour les matières organiques
- Drainage – montée Legault
- Choix des comparables (municipalités)
- Bassins d'eau pour la sécurité incendie
- Tonte du gazon

### LEVÉE DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE

À 19 h 32 l'ordre du jour étant épuisé,

Il est proposé par le conseiller François Lalonde,  
appuyé par le conseiller Pascal Pilon

**ET RÉSOLU**

DE LEVER la présente séance extraordinaire du 11 décembre 2017.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

Le directeur général et  
secrétaire-trésorier

Le maire

Eric Lachapelle

Jean-Yves Poirier

Je, Jean-Yves Poirier, atteste que  
la signature du présent procès-  
verbal équivaut à la signature par  
moi de toutes les résolutions qu'il  
contient au sens de l'article 142(2)  
du *Code municipal*